

DEPORTE VASCO

HOY LA REAPERTURA DEL FRONTE GUREA DE AZCOITIA
El gran acontecimiento pelotístico que ha de registrarse hoy en la cancha del Gurea de esta villa ha atraído mucho la atención de los pelotazales.

En Euskal-Jai

La nota culminante de la jornada de ayer tarde estuvo a cargo del delantero Jurico, cuyo juego va adquiriendo crecientes eficacia y vistosidad en cada una de sus actuaciones.

El segundo partido tuvo su volterreta de campana. Una vuelta de esas absurdas que se registran con frecuencia en el Euskal, y en las que sin advertir reacciones en los rezagados, sobreviene la sorpresa de que han anulado una ventaja de nueve tantos por parte de biri-birloque.

TRES MESES GRATIS

OCTUBRE-NOVIEMBRE-DICIEMBRE
puede usted recibir "La Hormiga de Oro", suscribiéndose desde esta fecha por todo el año 1935, y pagando la suscripción por adelantado.

PRECIO DE SUSCRIPCIÓN: Año, 25 pesetas; semestre, 13 pesetas; trimestre, 7 pesetas.
NO PIERDA USTED TIEMPO, escriba al Apartado 26, Barcelona, utilizando el cupón adjunto tachando el párrafo que no le convenga, y mandándolo en sobre abierto, y franqueado con un sello de 2 céntimos.

Formulario de suscripción con campos para nombre, domicilio, provincia y calle.

¡CERA EL CUCO!
EN PASTA Y LIQUIDO

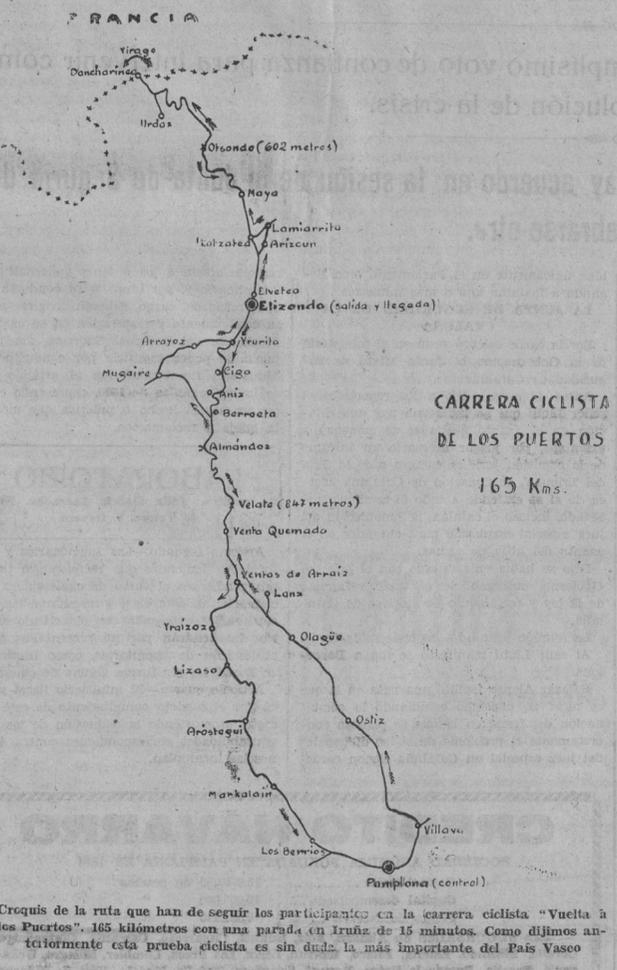
SECCIÓN DE DEPORTES: GRAN DIA DEPORTIVO EN NAVARRA

La carrera ciclista organizada por los baztanenses va a constituir un éxito sin precedentes. La de Aoiz será para algunos la revelación de los futuros ases del ciclismo navarro. Gran entusiasmo entre los aficionados ante el partido de esta tarde Athletic-Osasuna. Montero vencedor de la prueba de Oñate. El "lebré" de Irún favorito de la carrera de Elizondo.

Osasuna-Athletic de Bilbao
A medida que se aproxima el encuentro Osasuna-Athletic el entusiasmo aumenta en semejanza a aquella tarde en que se jugó el partido Osasuna-Merid.



VERGARA :- He aquí el que fué abandonado de los jugadores peninsulares. Hoy tiene ocasión el mozo de Oñate, de demostrar que su exigencia al firmar la ficha fue justificada.



- List of participants in the cycling race: 4-Jesús Dermit, 5-Federico Ezquerria, 6-Andiarena, 7-Bastida, etc.

Table with columns for Kms and Horario, listing distances and times for various cyclists.

LOS PREMIOS
General: Primero, 400 pesetas; segundo, 300; tercero, 200; cuarto, 100; quinto, 50; sexto, 40; séptimo, 30; octavo, 20; noveno, 15; décimo, 15 pesetas.

La prensa vizcaína al comentar este partido dice: El Athletic, a Pamplona a golpe de autocar.
Mañana, a las ocho y media, "plan-planito", hasta Pamplona. Comer, descansar un rato y luego a San Juan, a jugar, creemos que por primera vez, un partido de campeonato contra el Osasuna.



KURI BIENZOBAS, el rubio de "La Concha" será hoy el eje del equipo de Osasuna; en competencia con Muguerza y su voluntad confecciona de una bata un vestidito de cuatro pesetas; desde luego, con juego bordado. Y si no amigo Kuri, te deportarás...

El Athletic, a Pamplona. El domingo, a las ocho y media, salen del "puerto" de Hiriola de Amézaga, a bordo de un autocar, rumbo a San Juan.

LOS EQUIPOS
El Athletic bilbaíno nos envía todo lo mejor que dispone hoy en día. Están ausentes del "once" Chirri, Roberto, Blasco y la nueva adquisición, Tamayo excelente back al que aun no le ha llegado el permiso de la Federación Mexicana de Fútbol.

La carrera "Vuelta a los puertos"
Todo un acontecimiento deportivo es el de mañana en Elizondo. La carrera ha aumentado en interés después de la gran victoria de Luciano Montero en Oñate que hizo en algunos trozos de la ruta hasta 50 a la hora.

La carrera ciclista de Aoiz
Mis queridos amigos que forman la comisión organizadora, me dicen: Agregue usted lo que le parezca porque no tenemos tiempo de hacer nada. Dénle un poco de "bom-bom" a nuestra carrera.

EL CONTROL DE PAMPLONA
En Pamplona hay establecido control de aprovisionamiento. Y como de su cuidado así como del orden al paso de los carreñistas, por la capital, está encargado la Unión Ciclista Navarra, puede anticiparse desde ahora que el control estará bien atendido.

- Relación de los inscritos para la carrera ciclista de Aoiz: 1-Demetrio Isaba, 2-Benito Condón, 4-N. Carroza, etc.

EL CONTROL DE PAMPLONA
En Pamplona hay establecido control de aprovisionamiento. Y como de su cuidado así como del orden al paso de los carreñistas, por la capital, está encargado la Unión Ciclista Navarra, puede anticiparse desde ahora que el control estará bien atendido.

ESPECTACULOS

Frontón Euskal-Jai
A las tres y media de la tarde.
ABREGO III GUELLENZU
contra
EZPONDA AZEIROZ

Frontón Moderno
A las 11,30 de la mañana.
GURUCEAGA-URESTILLA
contra
AYERRA MARTINEZ

Teatro Gayarre
TELEFONO 2238
Domingo, 30 de Septiembre de 1934
La entretenida comedia Universal
Mi amigo el rey

Catalina de Rusia
El nombre que evoca la historia de un imperio en pleno apogeo; las aventuras de una mujer inteligente y apasionada.

Coliseo Olimpia
SÁBADO TELEFONO 2284
Hoy domingo
A las tres, infantil.

Vuelo nocturno
por John Barrymore, Helen Hayes, Clark Gable, Lionel Barrymore, Robert Montgomery y Myrna Loy.
La epopeya de la heroica legión de los aviadores comerciales.

Chocolate Ezquerria
VITORIA
Pídale en todos los ultramarinos

De la carrera de ayer en Oñate

Victoria de Luciano Montero
Esta mañana se ha disputado la gran carrera de Oñate. No se han presentado más que 13 corredores a la llamada del "starter". Pero el éxito de los organizadores no ha podido ser más rotundo.

En la prueba ha ganado con esto en interés, como es natural.
A las siete y media de la mañana, como estaba anunciado, se ha dado la salida a los corredores. Por Zumarraga, a los 18 kilómetros, iban todos en pelotón y Bastida, el morrosko apetzitarrá, ha embaldado para llevarse la prima que allí se daba.

En la escalada al alto de Campázar ha escapado Ezquerria y Montero, lanzándose los dos a todo gas en persecución del fugitivo. Pero al pasar por Mondragón (99 kilómetros) han tenido la desgracia de chocar los dos corredores cayendo al suelo. Ezquerria ha tenido que retirarse. Montero ha podido continuar la carrera, ganando terreno al fugitivo Igartua, que empezaba a resentirse del esfuerzo hecho.

Luciano ha continuado su triunfal marcha, consiguiendo que "B. H.", eibarresa llegase a la meta con meta ventaja sobre las máquinas de todos los demás corredores.

Clasificación de la carrera:
1. Luciano Montero, sobre "B. H.", que ha cubierto los 151 kilómetros en 4-53-16 a 30,893 de media.
2. Alvarez, en 5-2-42-23.
3. Fermín Trueba, en 5-3-13-4-5.
4. Igartua, en el mismo tiempo.
5. Ayerdi, ídem.
6. Bastida, en 5-7-16-3-5.
7. Urbano Batista, en 5-8-16.
8. Larrinoa.
9. Mardones.

PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN
En Navarra a razón de 24 pts. año
Resto de la Península... 30
Extranjero... 50

INFORMACION GENERAL

Informaciones
de la Agencia
MENCHETA

Noticias de Madrid

Por averías entró el 24 del actual en el puerto de Burdeos el vapor "Turquesa", cuyo capitán Mejada, que tiene a sus órdenes trece hombres, se ha negado a entablar contacto con el consulado de España. Actuación del Gobierno español. Hallazgo de gran cantidad de bombas en casa de un aviador luso en Madrid.

Lerroux obtiene de los diputados radicales un amplísimo voto de confianza para intervenir como mejor crea en la solución de la crisis.

La actuación de un juez especial en Cataluña. No hay acuerdo en la sesión de la Junta de Seguridad y habra de celebrarse otra.

Madrid, 29, (23.30)

ESPAÑA EN CHILE

En el Ministerio de Estado se facilitó una nota diciendo que en la Universidad de Santiago de Chile se ha celebrado la segunda conferencia interamericana con gran éxito, aludiéndose cariñosamente a España y exponiendo todos los conferenciantes vivos conceptos de intensificación de las relaciones hispanoamericanas.

REUNION DE LOS PARLAMENTARIOS RADICALES

Se reunió hoy nuevamente la minoría parlamentaria del partido radical, presidiendo Lerroux y acudiendo los ministros de la Gobernación, Marina y Obras Públicas.

Lerroux leyó la nota expresiva de la actitud de la minoría, aprobándose por aclamación. En ella se dice:

Instituto Radio-Terapéutico
RAYOS X

San Ignacio 19, de 11 a 1 y de 3 a 4
Tratamiento del cáncer y otros tumores sin operación. Afecciones tuberculosas de huesos, articulaciones (tumores blancos), piel (úpus), ganglios, etc.

J. MARIA SAN JULIAN

Rayos X y Aparato digestivo

La minoría radical se reunió, examinando detenidamente los problemas nacionales que la realidad plantea con exigencias apremiantes de solución en las presentes circunstancias.

La deliberación se caracterizó por la gran libertad de examen, insuperable elevación de pensamiento y acendrado amor a los ideales del partido.

La discusión demostró la compenetración y disciplina de los miembros del partido y su identificación con Lerroux.

El jefe del partido, interpretando la voluntad colectiva, declara:
La minoría se solidariza con la obra y responsabilidad del Gobierno Samper; no opone, admite ni soporta vetos de los partidos a sus hombres;

la obra del Gobierno es garantizar la libertad, cumplir la ley, mantener la convivencia social y defender la República y la Patria, que es compatible con todos los programas políticos que hayan aceptado la legalidad republicana.

La minoría otorgó un amplísimo voto de confianza al señor Lerroux.

Se envió un despacho de adhesión a Unamuno, saludándole Lerroux reverente y afectuoso.

A mediodía los parlamentarios radicales almorzaron en el Hotel Ritz, acompañando a Lerroux en la mesa presidencial Samper y varios místros.

Se ratificó la adhesión a Lerroux, el cual anunció que hoy por la tarde o mañana se entrevistaría con el señor Gil Robles.

Un significado miembro de la minoría radical ha declarado que de la entrevista que han de celebrar Lerroux y Gil Robles depende el que la colaboración de la Ceda en el futuro Gobierno sea directamente o meramente parlamentaria, caso de que la formación del Gabinete se confie al partido radical.

ANTE LA CRISIS

En los centros políticos todos los comentaristas han seguido girando en torno a la solución de la crisis.

A Emiliانو Iglesia se ha oído decir creía que el Gobierno que se forme podrá contar con los votos del Parlamento para resolver el problema del orden público, pero que de no suceder así procedería una vacación de la democracia.

La mayoría de los comentaristas coincidían en descontar que la solución de la crisis será un Gobierno a base de radicales y presidido por Lerroux con apoyo de la Ceda.

bien únicamente en el Parlamento bien llegando a facilitar uno o más ministros.
LA JUNTA DE SEGURIDAD DE CATALUSA

Por la tarde celebró sesión en el ministerio de la Gobernación la Junta Mixta de Seguridad de Cataluña.

Antes de entrar dijo a los reporteros el señor Lluhi que se inclinaba por una dilación en el asunto que ayer se comenzó a examinar, por juzgar necesario un informe de la comisión jurídica asesora o de la Sala del Tribunal de Casación de Cataluña acerca de si se extiende a todo el territorio del Estado, incluso el catalán, la jurisdicción del juez especial nombrado para entender en el asunto del alijo de armas.

Dijo se había entrevistado con el jefe del Gobierno, entregándole el texto refundido de la ley y reglamento de cultivos de Cataluña.

La reunión terminó a las siete de la tarde. Al salir Lluhi manifestó se iba a Barcelona.

Salazar Alonso facilitó una nota en la que se dice: Se continuó estudiando la combinación del fiscal en la que se plantea concretamente el problema de si las diligencias del juez especial en Cataluña tienen carácter

que afecte a los órdenes gubernativo o disciplinario, y por tanto, a su conducta en el ejercicio del cargo, deberán dirigirse para su conciliación y tramitación en su caso al Presidente del Tribunal Supremo, sin perjuicio de poder remitirlo por conducto del Ministerio fiscal conforme al artículo 763 de la ley orgánica de 1870, expresando concretamente el hecho o práctica que motivó la queja o reclamación.

EL ASUNTO DE LAS ARMAS. HA SIDO HALLADO EL "TURQUESA"

El juez especial señor Alarcón ha tomado declaración al escritor mejicano señor Martín Luis Guzmán, relacionado con muchos emigrados lusos y mejicanos.

Se sabe que Echevarrieta recibió en el mes de enero ochenta granadas procedentes del Consorcio de Industrias Militares, y que las llevó a determinada casa de la calle del Marqués de Cubas el portugués dos Santos.

En el garage del portugués dos Santos ha sido hallada una estación emisora de radio.

A primera hora de la noche comenzó a circular por Madrid el rumor de haber aparecido el "Turquesa", diciéndose había entrado en el puerto de Burdeos por tener averiados los motores.

El rumor tardó poco en ser confirmado, y se supo que el capitán del barco se había negado a presentarse en el consulado español, deteniéndose, pues no pudo visarse la documentación por no tenerla en regla.

Las autoridades españolas han pedido a las francesas que rebusquen el barco para ver si lleva armas de fabricación española, y en caso

LABORATORIO

Análisis Félix García Larrache. Naval de Tolosa, 9. Tevera.

Artículo segundo.-Los funcionarios y autoridades judiciales que recibieren o tuvieran pendientes el curso de cualesquiera reclamaciones de esta clase y no reúnan las circunstancias expresadas en el artículo anterior las tendrán por no presentadas y se abstendrán de tramitarlas, como ineficaces en Derecho y sin fuerza alguna de obligar.

Artículo cuarto.-El ministerio fiscal veirá por el estricto cumplimiento de este decreto, promoviendo la deducción de las responsabilidades correspondientes contra quienes las incumplan.

CREDITO NAVARRO
SOCIEDAD ANONIMA FUNDADA EN PAMPLONA EN 1864
Capital social... 15.000.000 de pesetas
Capital desembolsado... 10.000.000
Fondo de reserva... 6.991.440
Con SUCURSALES en Alcañiz, Aolz, Buñuel, Caparroso, Cascante, Cintruénigo, Corella, Elizondo, Estella, Fitero, Iruroz, Lerín, Los Arcos, Lumbier, Milagro, Ochagavía, Peralta, Puente la Reina, Roncal, Sangüesa, Tafalla, Tudela, Vera de Bidasoa, Viana y Villafranca.
DEPARTAMENTO ESPECIAL DE COFRES DE ALQUILER
Realiza toda clase de operaciones bancarias
INTERESES QUE ABONA A SUS INTERESADOS
según las normas del C. S. B. obligatorias para toda la Banca operante en España
A las Cuentas corrientes y Depósitos a la vista... 3 %
Imposiciones a plazo de 3 meses... 3 1/2 %
Imposiciones a plazo de 6 meses... 3 3/4 %
Imposiciones a plazo de un año... 4 %
Libretas en Caja de Ahorros al 3'50 por 100

ANUNCIOS OFICIALES

AYUNTAMIENTO DE PUEYO
Arriendo de hierbas
Se admiten proposiciones en pliegos cerrados reintegrados con el timbre provincial de dos pesetas y el depósito señalado del 15 por 100 con sujeción a sexteto para el arriendo de cuatro Corralizas para nueve meses en la Secretaría Municipal hasta las 12 horas del día 3 del próximo mes de Octubre, reservándose el Ayuntamiento el derecho de aceptar la que considere más ventajosa o de desecharlas todas, bajo las condiciones que serán leídas.

SADA DE SANGÜESA
Subasta de hierbas
A las ONCE horas del día 6 de Octubre próximo se celebrará en la Sala Consistorial de esta villa subasta pública y a viva voz, para el arriendo de las aguas y hierbas de esta jurisdicción para la temporada de 1 de Noviembre de 1934 a 31 de Mayo de 1935, con sujeción al condicionado aprobado que obra de manifiesto en Secretaría.

DIPUTACION FORAL Y PROVINCIAL DE NAVARRA
SUBASTA DE OBRAS
Esta Diputación saca a subasta la ejecución de las obras necesarias de reforma y acometida del Puente sobre el Kelles, en Tudela, cuyo presupuesto asciende a la cantidad de TREINTA Y CUATRO MIL QUINIENTAS CUATRO PESETAS CON TRES CENTIMOS (54.504'03).

CONCURSO PARA LA ADQUISICION DE CONTADORES DE AGUA
Este Ayuntamiento saca a concurso la adquisición de trescientos contadores de agua para el servicio de abastecimiento de esta villa, con sujeción a las condiciones que están de manifiesto en la Secretaría municipal.

MODELO DE PROPOSICION
Don vecino de con cédula personal que acompaña, etc. etc. con el curso abierto por el Ayuntamiento de San Martín de Unx para el suministro de trescientos contadores con destino al servicio de abastecimiento de agua en dicha villa, se comprometo a verificar dicho suministro con arreglo a las condiciones formuladas al efecto por precio de pesetas (en letra) cada contador.

CAPARROSO
CONCURSO
Hasta las diez horas del día quince del próximo mes de Octubre en que se procederá a su apertura en acto público, se admitirán en la Secretaría de este Ayuntamiento, proposiciones en pliegos cerrados al concurso que se anuncia para la instalación de los transportes aéreos en el matadero municipal de esta villa.

SAN MARTIN DE UNX
CONCURSO PARA LA ADQUISICION DE CONTADORES DE AGUA
Este Ayuntamiento saca a concurso la adquisición de trescientos contadores de agua

para el servicio de abastecimiento de esta villa, con sujeción a las condiciones que están de manifiesto en la Secretaría municipal.

Las proposiciones en pliegos cerrados, reintegrados con timbre provincial de dos pesetas y acompañadas de la cédula personal ajustada al modelo adjunto, se presentarán en esta Alcaldía, antes de las once de la mañana del día trece de Octubre próximo en que tendrá lugar su apertura.

El Ayuntamiento, previos los asesoramiento que estime pertinentes dará resolución a este concurso, reservándose el derecho de aceptar la proposición que estime más conveniente a sus intereses o rechazarlas todas.

San Martín de Unx 27 de Septiembre de 1934.-El Alcalde, FORFERIO MURUZABAL.

El pago del importe de los contadores suministrados lo efectuará el Ayuntamiento de San Martín de Unx en la forma siguiente: (indíquese la forma y plazos de pago).

El plazo de garantía se fija en (consígnese el tiempo).

(Fecha y firma).

El proyecto a que ha de ajustarse el concurso, como también el modelo de proposición, se hallan de manifiesto en la oficina municipal durante las horas de oficina todos los días laborables.

El presupuesto y contrata asciende a la cantidad total de SEIS MIL OCHOCENTAS DIEZ Y NUEVE PESETAS Y CINCUENTA Y UN CENTIMOS.

Caparroso 27 de Septiembre de 1934.-El Alcalde, JUAN BOZAL.

ter de servicio superregional. La representación del Gobierno contestó afirmativamente y la de la Generalidad lo contrario. A consecuencia de la tesis de la representación del Gobierno ésta propone contestar al oficio del fiscal en el sentido de que el juez se atenga a practicar las diligencias en los términos estrictos del artículo 288 de la ley de enjuiciamiento criminal. La representación de la Generalidad votó en contra por entender tal consulta suscita el problema de si el juez especial tiene jurisdicción en el territorio autónomo. Por lo tanto se declaró haber acuerdo, sin perjuicio de que si se presentaran las circunstancias que se trada de prevenir tanto el Gobierno como la Generalidad prestarían al juez especial las mayores facilidades.

Salazar manifestó que por no haber habido acuerdo llevará al Consejo de Ministros una propuesta que seguramente provocará una nueva reunión de la Junta de Seguridad.

LA TRAMITACION DE UNAS QUEJAS
En la subsecretaría de la Presidencia se ha facilitado el texto de uno de los decretos aprobados en el Consejo de Ministros de ayer y firmado hoy por el jefe del Estado.

Dice: Por acuerdo del Consejo de Ministros y a propuesta de su presidente venzo en decretar lo siguiente:

Artículo primero.-Las reclamaciones, quejas u observaciones del Gobierno de la República y del de la región autónoma o de cualquiera de sus ministros que se crean en el caso de formularias respecto a algún funcionario de la Administración de Justicia, con excepción de los que integren el Tribunal de Casación de Cataluña, sobre mate-

Artículo segundo.-Los funcionarios y autoridades judiciales que recibieren o tuvieran pendientes el curso de cualesquiera reclamaciones de esta clase y no reúnan las circunstancias expresadas en el artículo anterior las tendrán por no presentadas y se abstendrán de tramitarlas, como ineficaces en Derecho y sin fuerza alguna de obligar.

Artículo cuarto.-El ministerio fiscal veirá por el estricto cumplimiento de este decreto, promoviendo la deducción de las responsabilidades correspondientes contra quienes las incumplan.

Artículo primero.-El presente decreto se dará cuenta a las Cortes.

Dado en Salamanca, a 29 de septiembre de 1934.

SALAZAR Y EL ORDEN PUBLICO

El ministro de la Gobernación ha declarado que los ciudadanos no deben impresionarse por los rumores de acontecimientos políticos, que no han de influir en el cumplimiento por su parte del deber inexcusable de mantener el orden. En tal sentido ha telegrafado a los gobernadores.

No cree que las organizaciones de los partidos conscientes intenten promover perturbaciones con ocasión de la apertura de Cortes ni coaccionen a ningún Poder del Estado. La advertencia es inútil para quienes encuentran fácil la subversión. Pero, el Poder público nunca está en interinidad. Aunque se restasen a él sólo unos minutos, para dejar el cargo actuaría con igual intensidad en la labor de mantener el orden público, que es su obligación hasta el último instante.

ENTIERRO DE LA VICTIMA DE UN SUCESO

Hoy se ha verificado el entierro del comunista muerto anteayer en el Puente de Toledo durante una colisión con la fuerza pública.

Se habían adoptado muchas precauciones, habiendo resultado innecesarias.

REUNION DE JEFES DE GRUPOS PARLAMENTARIOS

En el Congreso se reunió esta tarde don Santiago Alba con los jefes de las distintas minorías.

Celebrada la reunión conversaron los pe-

La vida en las regiones
Asistiendo el Presidente de la República se celebran en Salamanca actos en homenaje a Unamuno
Grave accidente de aviación durante el entierro de un aviador en Barcelona.

Madrid, 29, 23.30

POLITICOS DE IZQUIERDA EN CATALUNA

MANIFESTACIONES DE COMPANYS

Barcelona. - Hoy han almorzado con el presidente de la Generalidad los ex ministros del Gobierno de la República señores Azafía, Casares Quiroga y de los Ríos.

Preguntado el señor Companys acerca de la opinión que le merecía el discurso de Cambó dijo que no lo había leído, y que, por otra parte, la hora es de callar.

Se sabe que el señor Companys ha suspendido la excursión que tenía preparada para mañana, domingo, a fin de seguir atentamente el desarrollo del momento político.

ACCIDENTE DE AVIACION. TRES HERIDOS

Barcelona. - Durante el entierro del aviador Dallas, víctima del reciente accidente ocurrido en Sarriá, por avería en el motor cayó al suelo en la Rambla de Santa Mónica un avión tripulado por el cado Adolfo Madarriga y el subteniente Rufino Muñoz, resultando ambos gravemente lesionados. Un ala del avión alcanzó al transeúnte José Tallada, produciéndole una herida de carácter leve.

HOMENAJE A UNAMUNO

Salamanca. - Con gran animación y brillantez se han celebrado los actos organizados como homenaje a don Miguel de Unamuno.

A primera hora llegaron los ministros de Comunicaciones, Agricultura e Industria y numerosas representaciones, incluso una de Acción Popular, presidida por Gil Robles.

El Presidente de la República llegó a media mañana acompañado por los ministros de Instrucción y Estado, siendo aclamado por el pueblo y dándole la bienvenida el alcalde.

Frente a la puerta de Zamora el Presidente se apeó del auto, siendo ovacionado. Se le tributaron honores militares y en el Ayuntamiento presenció el desfile de la fuerza. Seguidamente se efectuó una recepción.

Terminada la recepción se verificó el acto de desubrir en el salón de sesiones de la corporación municipal una lápida colocada en recuerdo de Unamuno. Habló en el acto, en un señor que dijo representaba al Ayuntamiento de Bilbao y declaró que los vizcaínos son españoles, siendo ovacionado, y el homenajeado, que visiblemente emocionado evocó sus más salientes intervenciones académicas y políticas y cedió una poesía dedicada a Salamanca.

A mediodía se reunió el Presidente de la República con el homenajeado y el elemento oficial en banquete en la Diputación al que

siguió una fiesta literaria en el Palacio de Ayaia, tomando parte la Coral Zamorana, la recitadora Olga Romero y los coros portugueses Rancho das Randheiras.

A las siete de la tarde el señor Alcalá Zamora se retiró a descansar unos momentos, siendo visitados los ministros en el Gran Hotel por numerosos amigos políticos.

A las nueve de la noche se ha celebrado en el Ayuntamiento un banquete de gala, simultáneamente a una fiesta popular en la Plaza Mayor con la colaboración de la Banda Municipal de Madrid. Desde un balcón de la casa consistorial contempló el señor Alcalá Zamora la artística iluminación de la plaza.

Por la noche se ha celebrado en el Teatro Coliseum una función de gala, poniendo en escena la compañía Rivera da Rosas la obra de Unamuno "Todo un hombre".

MOVIMIENTO SISMICO EN LEVANTE

Murcia. - A las dos y treinta y cinco de la tarde se ha notado un terremoto, siendo observadas cinco sacudidas de poca intensidad. El fenómeno no ha causado ni desgracias personales ni daños.

ATRACO FRUSTRADO EN PALENCIA

Palencia. - A la una de la tarde se presenciaran en el Banco Monedero cuatro pistoleros, y al interior corrieron al paso el portero le hirieron gravemente, pero el revuelo que el hecho produjo les obligó a darse a la fuga, siendo perseguidos por guardias municipales, carabineros y público. Uno de los fugitivos se refugió en el cuartel de la guardia civil, ocupándose una bomba cargada y sentada y los proyectiles de pistola. Los otros lograron guarecerse en un par de las afueras, que la policía y guardia cercaron, sosteniendo intenso tiroteo con los malhechores. Al fin fueron capturados, después de heridas. Uno, herido leve, se llama Francisco San. Otro Ángel María, está herido de gravedad, como también Mariano Herrero, y gravísimo Eduardo López.

¿Se cura la epilepsia?

OPINIONES DE EMINENTES DOCTORES
Las opiniones de famosos médicos sobre tan interesante tema, las encontrará usted en un folleto que se enviará GRATIS, mientras haya ejemplares disponibles, a cualquier interesado que lo solicite de J. Redfern, Dpt. de Divulgación No. 120 D, 30 Boulevard St. Louis, E. C. 4, Inglaterra.

Aceros Hierros
Carbones
Ferrerías
Talleres
de construcción
Preñas para vino y uva
Videralago gaites
MARRODAN Y REZOLA
de construcción
Bombas Motores
"Otto Deutz"
Maquinaria de panadería
Idan presupuestos gratis y dirija la correspondencia a
MARRODAN Y REZOLA, S. L.-Apartado 2.-LOGROÑO

Información postal

TAFALLA ABLITAS

Nuevo Alcalde

Por dimisión del Alcalde, don Jesús Lorente, el cual hizo causa común con los Alcaldes Vascos, fué nombrado para el expresado cargo don Julio Iribarren, perteneciente a la izquierda republicana. También obtuvo votos don Víctor Liberal. Deséamos al nuevo Alcalde muchos aciertos al frente del Ayuntamiento.

Matrimonios

En Tudela y en la Parroquia de Santiago contrajeron matrimonio los jóvenes Josefina López de Eza, de Tudela, y Santiago Collo, de Tafalla. Fueron apadrinados por el padre del novio y la madre de la novia. Los nuevos esposos obsequiaron al gran número de invitados que asistieron a la ceremonia con un desayuno y un banquete. Después de la ceremonia salieron los novios en viaje para Zaragoza, Barcelona y otras capitales españolas. Nuestra más cordial enhorabuena.

Fútbol

Entre los elementos deportistas existe gran entusiasmo por ir a Osasuna el próximo domingo a "empujar" a Osasuna en el partido contra los atléticos de Bilbao. También nos dicen de Tudela que los propietarios de la Línea a Tarazona han establecido un viaje de ida y vuelta al precio de diez pesetas.

La vendimia

Han dado comienzo las faenas de la recolección de la uva, la cual aunque no muy abundante, lo suficiente buena para dejar contentos a los labradores. Hace muchísimos años que no había dado comienzo la vendimia en este tiempo (casi siempre por el Pilar) por lo que los agricultores se han alegrado, ya que les queda mayor margen de tiempo para realizar la siembra.

Viajes

Ha regresado de Madrid después de examinarse en el Conservatorio de Música donde ha obtenido notas de sobresaliente la bella señorita Julia Ozcáriz. Nuestra enhorabuena.

—De Zaragoza, después de haber obtenido brillantes notas los estudiantes de Derecho don Joaquín Arbeloa y don José Ramírez.
—De la misma capital, después de haber terminado la carrera de Filosofía y Letras (Sección de Geografía e Historia), don José Berrueto.

A todos ellos nuestra felicitación.

El corresponsal

SANTESTEBAN

El campo

Llevamos varios días de calor, lo cual favorece a nuestros labradores para que maduren los maíces y las alubias, que este año se presenta la cosecha como pocos años en cantidad y calidad. Las castañas de San Miguel también se están recoigiendo y parece que hay bastante y buena, cotizándose de 7 a 9 pesetas el robo.

De obras

Llevan ya muy adelantados los trabajos de reforma del puente sobre el río "Baztán", que por cierto va a quedar una hermosa entrada al pueblo. Han terminado la reconstrucción de los muros de cierre de los terrenos que se han ocupado para el ensanche de la travesía comprendida entre el puente llamado "Egorriaga ego Zubia" y la carretera de Irún. Ahora se está haciendo el afirmado que está a cargo de la Dirección de carreteras de la Excm. Diputación, y que una vez terminada quedará muy hermosa.

Ahora queda un escollo grande que romper o sea la curva peligrosísima que existe en la calle de la Parroquia, que aunque no desaparezca del todo debe de corregirse en lo que se pueda, porque gracias a los herradores que tienen su taller frente a dicha curva y por sus advertencias, no han ocurrido graves accidentes de autos. Por lo tanto preguntó, ¿no se podría hacer desaparecer una parte de la esquina de la casa número 19 de la calle de la Parroquia, que es la que quita la vista de las carreteras, tanto para los que van en dirección a la carretera de Francia como a los de la de Ezcurra? Los conductores de autos como cuantas personas pasan quedan mirándola y a todos se les oye decir: ¡esta esquina!, esto no puede quedar así porque es un peligro y sería muy doloroso que de quedar la curva tal como está cualquier día tengamos que lamentar algún grave accidente de automóvil, que hasta la fecha no ha ocurrido por los motivos ya dichos. Por lo tanto, ahora es el tiempo y por quien correspondía se debe procurar corregir, porque más vale prevenir que lamentar.

Un conductor de auto

Riñen dos vecinos y resultan heridos
Por asuntos de poca importancia, cuestionaron dos vecinos en el día de ayer Gregorio Sánchez y Serafín Enériz, de 58 y 37 años de edad respectivamente. En el calor de la discusión, el primero con un palo y el otro con una navaja se agredieron mutuamente, resultaron ambos con heridas de pronóstico reservado, siendo asistidos por el médico de la localidad don Daniel López.

Partido que se disuelve
Vienna.—En los círculos políticos de esta capital se da como seguro la disolución del partido cristiano-social.

Son trasladados los restos de Seipel y Dollfuss
Vienna.—Ayer sábado y con toda solemnidad, fueron trasladados los restos mortales de los señores Seipel y Dollfuss, del cementerio central y del Hitzing, respectivamente a la iglesia construida a la memoria del señor Seipel.

UNAS DECLARACIONES DEL EX PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE CUBA, SEÑOR GRAU SAN MARTIN
Miami (Florida).—Ha llegado a esta ciudad en avión el ex presidente de la República de Cuba, señor Grau San Martín.

Interrogado por los periodistas declaró que su viaje obedece únicamente a razones de salud y que tiene la intención de descansar una temporada para reponerse.

DISCURSO POLITICO DE UN MINISTRO FRANCÉS
Burdeos.—Al presidir una reunión de candidatos para las elecciones cantonales, don Adrián Marquet, diputado-alcalde de Burdeos y ministro de Trabajo, pronunció un importante discurso político, uno de cuyos principales párrafos fué el siguiente:

Si los republicanos; si las masas populares francesas no quieren aceptar las disciplinas que suponen ciertas reorganizaciones del Estado, indispensables para la nueva marcha del aparato gubernamental, contra ellos caerá el peso de la fatalidad.

SANGRIENTO ENCUENTRO ENTRE AFILIADOS A SOLIDARIDAD FRANCESA Y AL FRENTE COMUN
París.—Se ha producido un encuentro sangriento entre fijadores de carteles de Solidaridad francesa y del Frente común.

AMBOS BANDOS VINIERON A LAS MANOS, Y LA RIÑA DEGENERÓ EN UN VERDADERO COMBATE, SONANDO VARIOS DISPAROS, Y RESULTANDO HERIDAS TRES PERSONAS, UNA DE ELLAS GRAVÍSIMA.
CATASTROFE FERROVIARIA
Fleppwood (Lancashire).—Un tren de embarque de pasajeros y un tren ordinario han chocado en la estación de enlace de Winkick. Temiéndose que haya gran número de víctimas. Con toda urgencia se han hecho llamadas de socorro para que se envíen médicos, ambulancias y servicios sanitarios de todo el distrito.

Fleppwood.—Según las últimas noticias del accidente ferroviario, el número de muertos asciende a 14 y los heridos son 100, de los cuales 50 están graves. Se ha comprobado que dos vagones del tren de embarque y su correspondencia con el buque para Irlanda se empoltraron y otros descarrillaron. La locomotora del tren de embarque arrolló a los vagones de la cola del tren ordinario.

MAS DEL RAPTO DEL HIJO DE LINDBERGH
Nueva York.—El mayor número de agentes de investigación asignados hasta ahora a un caso criminal ha trabajado durante el día de hoy bajo la dirección conjunta de las autoridades del barrio de Bronx y de

El corresponsal

SAN ADRIAN

Ha comenzado la recolección de uva, siendo un buen año de uva, si el precio le acompaña.

Están los agricultores muy satisfechos de lo que pagan las viñas. Hay viñas que han pagado a 60 arrobas de uva por robada, en las fincas que se ha comenzado.

Del melocotón se está arreglando el precio. En el mercado del viernes se pagó el melocotón a 350 arrobas.

Se ve nuestro pueblo animado de veraneantes de todos los sitios, pero en particular de simpáticos bilbaínos, que tanto nos alegran con su presencia.

Con la faena de la temporada que estamos atravesando, se ha dejado de jugar a la pelota, seguidamente se comenzará con el mismo entusiasmo que anteriormente.

Se ve todos los días el mercado de frutas concurridísimo, parece que es todos los días mercado extraordinario. Está la Plaza de los Fueros animada; los azagres siguen honrándonos con su presencia y sus frutos.
San Adrián, 28 de Septiembre de 1934.
El corresponsal

Domingo Beunza Saez

Procurador de los Tribunales
Goya, 24 -- Teléfono 5792 -- Madrid

Un conductor de auto

Chocientos obreros invaden una fábrica de tejidos propiedad de una Compañía francesa

Más del rapto del hijo de Lindbergh. Una catástrofe ferroviaria ocasiona catorce muertos y cien heridos.-Traslado de los restos de Seipel y Dollfus.-Otras noticias.

EL DISCURSO DE SCHUSCHIGG
Vienna.—El canceller Schuschigg pronunció ayer un discurso de grandísima importancia política, en el cual defendió la política de unión a la Sociedad de Naciones y expuso las seguridades que ha recibido durante su estancia en Ginebra, por parte de los representantes de las grandes potencias, en lo que se refiere al porvenir de Austria y a la seguridad de su integridad territorial, que asegura será respetada.

PARTIDO QUE SE DISUELVE
Vienna.—En los círculos políticos de esta capital se da como seguro la disolución del partido cristiano-social.

SON TRASLADADOS LOS RESTOS DE SEIPEL Y DOLLFUSS
Vienna.—Ayer sábado y con toda solemnidad, fueron trasladados los restos mortales de los señores Seipel y Dollfuss, del cementerio central y del Hitzing, respectivamente a la iglesia construida a la memoria del señor Seipel.

UNAS DECLARACIONES DEL EX PRESIDENTE DE LA REPUBLICA DE CUBA, SEÑOR GRAU SAN MARTIN
Miami (Florida).—Ha llegado a esta ciudad en avión el ex presidente de la República de Cuba, señor Grau San Martín.

Interrogado por los periodistas declaró que su viaje obedece únicamente a razones de salud y que tiene la intención de descansar una temporada para reponerse.

DISCURSO POLITICO DE UN MINISTRO FRANCÉS
Burdeos.—Al presidir una reunión de candidatos para las elecciones cantonales, don Adrián Marquet, diputado-alcalde de Burdeos y ministro de Trabajo, pronunció un importante discurso político, uno de cuyos principales párrafos fué el siguiente:

Si los republicanos; si las masas populares francesas no quieren aceptar las disciplinas que suponen ciertas reorganizaciones del Estado, indispensables para la nueva marcha del aparato gubernamental, contra ellos caerá el peso de la fatalidad.

SANGRIENTO ENCUENTRO ENTRE AFILIADOS A SOLIDARIDAD FRANCESA Y AL FRENTE COMUN
París.—Se ha producido un encuentro sangriento entre fijadores de carteles de Solidaridad francesa y del Frente común.

AMBOS BANDOS VINIERON A LAS MANOS, Y LA RIÑA DEGENERÓ EN UN VERDADERO COMBATE, SONANDO VARIOS DISPAROS, Y RESULTANDO HERIDAS TRES PERSONAS, UNA DE ELLAS GRAVÍSIMA.
CATASTROFE FERROVIARIA
Fleppwood (Lancashire).—Un tren de embarque de pasajeros y un tren ordinario han chocado en la estación de enlace de Winkick. Temiéndose que haya gran número de víctimas. Con toda urgencia se han hecho llamadas de socorro para que se envíen médicos, ambulancias y servicios sanitarios de todo el distrito.

Fleppwood.—Según las últimas noticias del accidente ferroviario, el número de muertos asciende a 14 y los heridos son 100, de los cuales 50 están graves. Se ha comprobado que dos vagones del tren de embarque y su correspondencia con el buque para Irlanda se empoltraron y otros descarrillaron. La locomotora del tren de embarque arrolló a los vagones de la cola del tren ordinario.

MAS DEL RAPTO DEL HIJO DE LINDBERGH
Nueva York.—El mayor número de agentes de investigación asignados hasta ahora a un caso criminal ha trabajado durante el día de hoy bajo la dirección conjunta de las autoridades del barrio de Bronx y de

Nueva Jersey, para completar las pruebas de la acusación contra Hauptmann. Las autoridades han concentrado sus esfuerzos en la busca de los cómplices del detenido, especialmente el hombre y la mujer complicados en la entrega del dinero del rescate una noche de abril de 1932, cuando el doctor Condon entregó los cincuenta mil dólares.

Se cree que la defensa de Hauptmann estará basada en la locura, puesto que el abogado defensor, James Fawcett, ha anunciado hoy que el detenido será examinado mañana, por psiquiatras.

Hauptmann en las contestaciones escritas a un cuestionario que le ha sido presentado, afirma que nunca vió al niño Lindbergh ni vivo ni muerto. Igualmente afirma que no vió nunca al doctor Condon hasta que se lo presentaron en la Comisaría de Policía. "Soy inocente en absoluto, incluso de la acusación de exacción". Se ha preguntado al detenido qué mensaje deseaba enviar a su madre, que se encuentra en Alemania, y ha contestado: "Díganle que soy inocente y que la quiero".

Ha declarado también que gastó el dinero sin saber que era parte del dinero del rescate pagado por el niño Lindbergh. Y en cambio se ha negado a contestar si la Policía le ha pegado o no con una manga de goma.

Las autoridades de Nueva Jersey creen poseer suficientes pruebas para asegurarse la sentencia de muerte por el delito de asesinato contra el detenido.

El eminente abogado criminalista Clarence Barrow ha manifestado que solamente "una sensacional coartada podría salvar a Hauptmann".

EL DOCTOR CONDON, VIGILADO POR LA POLICIA
Nueva York.—Los agentes federales están vigilando al doctor Condon, que jugó el papel de intermediario en el pago del rescate del niño Lindbergh. Aunque se dice que esta medida ha sido adoptada para protegerle, algunos periódicos insinúan que la razón es que Condon se negó a dar una explicación de algunos movimientos suyos antes y después de las negociaciones sobre el rescate. Las autoridades no pueden decidir si Condon tiene algún motivo para esto o si es meramente "otra fase en su excentricidad reconocida". Un portavoz, hablando en nombre de la familia de Condon, ha declarado: "Cuando llegue el momento conveniente, Condon dirá todo lo que sabe".

OTROS DETALLES
Nueva York.—Las autoridades de Nueva Jersey han iniciado una intensa serie de experimentos científicos de laboratorio para ver si pueden establecer alguna relación con respecto a la madera de que fué construida la escalera de mano que se utilizó en el secuestro del niño Lindbergh con actividades del detenido Hauptmann. Merced a los servicios industriales, las autoridades han logrado probar que la madera de la escalera procedía de un vendedor instalado cerca de la residencia del detenido.

Las herramientas de carpintero de Hauptmann serán también sometidas a una serie de pruebas para ver si coinciden con las que se utilizaron para la construcción de la escalera.
Han terminado los preparativos para con-

VIGAS I y FORMAS II
Cortadas a medida
HIERROS COMERCIALES
CHAPAS - LINGOTE
Existencias para entrega inmediata
RAMON HERRERA
Aguirre, 32 BILBAO Tel. 13247

voacar al Gran Jurado de Nueva Jersey que ha de juzgar a Hauptmann del delito de asesinato. Las autoridades han manifestado que la cuestión de si el niño murió accidentalmente, no tendrá relación legal con el proceso. Algunos detectives creen que el secuestrador dejó caer accidentalmente al niño al bajarlo de la escalera, muriendo a consecuencia del golpe; otros afirman que fué muerto deliberadamente.

En los recientes interrogatorios a varios testigos, las autoridades han tratado de comprobar si es cierto que a principios de verano de 1932 cojeaba el detenido, posiblemente por haberse lesionado al caerse de la escalera en el momento del secuestro. Se cree que Anita Lutzberg, la joven con quien Hauptmann estuvo en la playa, y también un médico, cuyo nombre no se sabe, han afirmado que el detenido cojeaba en 1932.

Hauptmann se muestra muy nervioso en la celda, pasando las noches sin dormir, pasando sin cesar por la celda. Ha comprado cinco cigarrillos, que son los primeros que ha fumado desde su detención.

EL PRESIDENTE DE LAS CORTES DE FILIPINAS VISITARA ESPAÑA
París.—Ayer llegó el presidente de las Cortes de las islas Filipinas, señor Quezón, que ha estado esta mañana en la Embajada de España, y por la tarde, en la de los Estados Unidos. De París saldrá, como se sabe, con dirección a España.

SE HAN REUNIDO LAS DELEGACIONES ENCARGADAS DE NEGOCIAR EL CONVENIO COMERCIAL ENTRE ARGENTINA Y ESPAÑA
Buenos Aires.—Se han reunido las Delegaciones que negociarán un convenio comercial entre la Argentina y España, anticipándose el deseo de restablecer plenamente las corrientes comerciales entre ambos países. Quedaron constituidas tres Subcomisiones, iniciando sus trabajos dos de ellas.

INVASION A UNA FABRICA DE TEJIDOS
París.—Un telegrama de Varsovia al periódico francés "Le Matin" da cuenta de un grave suceso registrado en la capital polaca.

Lo sucedido es lo siguiente: A consecuencia de la actual crisis económica, una Sociedad francesa establecida en Varsovia, se vió en la precisión de despedir a una veintena de operarios.

Como represalia por tal medida, los obreros en número de unos ochocientos, invadieron violentamente las oficinas y talleres, y después de expulsar a los jefes y empleados, se instalaron en los mismos, donde permanecen acampados. Los obreros marchan periódicamente en busca de víveres, sin que la Policía intervenga para nada.

En contestación a las reclamaciones hechas ante las autoridades polacas, éstas se han negado rotundamente a intervenir.

LARIOS, S. A. - Málaga
COÑAC - VINOS GENEROSOS
Propietarios de la marca
Jiménez & Lamothe
Representante general para Navarra: ISIDRO ARRATZA.-Ansoategui, 29 y 31.

CEREBRINO MANDRI
Verdadero específico del dolor nervioso o reumático, desapareciendo por rebeldía que sea
Cura el dolor de cabeza, neuralgias, (Faciales, Intercostales, de riñones, Ciáticas) y las molestias periódicas propias de la mujer.
PREVENTIVO Y CURATIVO DE LA GRIPE
NUNCA PERJUDICA
TONICO MANDRI
PARA CONVALESCENTES, NEURO-ASTENICOS ANEMICOS Y DEBILITADOS
Resaltó útil en muchas ocasiones prestar atención a lo que dice un recorte de periódico

Clínica operatoria de S. Miguel
Barrio de San Juan, Portal de la Taconera
PAMPLONA. Teléfono 881
Construida según todas las exigencias de la higiene y la comodidad. Atendida por Farmacéuticas, enfermeras instruidas especialmente
SERVICIO PAQUETARIO
Cirurgía general: Dr. JUARISTI
Ginecología, Obstetricia y Electrología: Dr. ARRATZA
Garganta, nariz y oídos, Dr. CANALEJO
CONSULTAS: De 10 a 1 y de 4 a 6. Gratuitas para pobres los jueves de 4 a 6

NOGAT
Producto especial MATA - RATAS
El Mata-Ratas NOGAT constituye el producto más cómodo, rápido y eficaz para matar toda clase de ratas y ratones. Se vende a 50 céntimos el paquete y a 10 pesetas la caja de 25 paquetes en las principales farmacias y droguerías de España, Portugal y América.
Producto del Laboratorio Sökogal, calle del Ter. 18. Teléfono 50.791
BARCELONA
NOTA: Dirigiéndose y mandando al mismo tiempo por Giro Postal o sellos de Correos el importe, más de 50 céntimos para gastos de envío, el Laboratorio, a vuelta de correo, verifica el envío del paquete.

Rifredo Frendenthal Portas
Médico interno del Wilheminspital de Viena
Enfermedades del Pecho
G. Castañón, 4 PAMPLONA
De 11 a 1 y de 4 a 6

CANAS
Desaparecen inmediatamente sin el empleo de mixturas ni tintes MAS O MENOS PELIGROSOS. Algo nuevo y sensacional: rejuvenece el cabello, evitando su caída. Gratis la fórmula secreta para su preparación.
APARTADO 10.000.-MADRID

LA VASCONIA S. A.
PAMPLONA
Capital autorizado 7.500.000 pesetas
Capital desembolsado 6.000.000 "
Reservas 3.500.000 "
51 Sucursales en las principales poblaciones de Navarra
TIPOS DE INTERES
Desde 1.º de Julio de 1923 y a virtud de la norma del Consejo Superior Bancario, de observancia general y obligatoria para toda la Banca operante en España, este Banco no podrá abonar intereses superiores a los siguientes:
I.-Cuentas corrientes
A la vista 1/2 por ciento anual
II.-Operaciones de ahorro
A) "Libretos ordinarios de ahorro de cualquier clase, tengan o no condiciones limitadas 1/3 por ciento anual
B) "Imposiciones
Imposiciones a plazo de tres meses 5,00 por ciento anual
Imposiciones a plazo de seis meses 5,50 "
Imposiciones a plazo de 12 meses 6,00 "
Regístran para las cuentas corrientes a plazos los tipos máximos señalados en esta norma para las imposiciones a plazo.

FUMADORI.. Rizia

Con estos tres productos
papel de fumar, máquina y
filtros, puede Vd. hacerse unos cigarrillos ESTUPEN-
DOS, emboquillados, y casi de balde.
Ensáyelos, nos agradecerá el consejo.
VENTA EN ESTANCOS, etc. etc.



F. Salaverri

ORTOPEDECO DE LA CLINICA

Doctor M. SALAVERRI

BILBAO.—PLAZUELA DE SAN JOSE, 2

Recibirá en Pamplona el día 3 de Octubre en el hotel La Perla, de 11 a 1 y de 3 a 5, a cuantos pacientes que por indicación médica deben atender a la corrección de sus deformidades de la espalda y de sus miembros por tumores blancos, raquitismo, parálisis infantil, etc., así como a los HERNIADOS y AMPUTADOS que deben proveerse de aparatos ortopédicos, bragueros, piernas y brazos artificiales, construidos en los talleres de la

Clínica Ortopédica de Bilbao

EN SAN SEBASTIAN TODOS LOS MESES EL DIA 1º EN EL HOTEL ARANA

motores
Siemens
Los más conocidos

"EL IRATI" S. A.

Vende su carbón de haya, en sacos precintados, con 25 kilos netos al precio de

4 pesetas

puesto en el domicilio del comprador

También vende carbón menado (fino) por sacos a 0,13 pesetas el kilo

Los encargos se reciben en el Depósito de Cocheras Teléfono 2973

SERVICIO DE ENTREGA RAPIDO

C.ª Trasatlántica

Vapores correo españoles Próximas salidas

CUBA, MEXICO, CUBA NEW-YORK	BRASIL-PLATA
25 Septiembre, vapor "Habana".	Suspendida esta línea
25 Octubre, vapor "Cristóbal Colón".	PUERTO RICO VENEZUELA CO- LOMBIA
NEW-YORK, CUBA, CENTROS AME- RICA	20 Septiembre vapor Marqués de Co- millas
16 Septiembre, vapor "Magallanes".	20 Octubre, vapor "Juan S. Elcano".

Agente para Navarra LUIS REVESTIDO SAGARDOY Sarriena Tel. 34 2278-PAMPLONA



Pupitre colgante

para el teléfono

Cuesta solo 12 pesetas

es muy necesario para todo abonado

Representante exclusivo para Navarra

Eladio Cilveti Azparren

San Nicolás, 1 Teléfono 1488

Benjamín Goñi

ODONTOLOGO

Espoz y Mina, 2, primero

Almorranas, Varices, Ulceras

Curación científica radical
"SIN OPERACION" NI DOLOR
Procedimiento más moderno

Consultorio: Dr. Jaime Ledesma Navarro

Enfermedades de la Piel Venéreo y Sifilís.

Especialista del Hospital de la Cruz Roja
Consulta de 11 a 1
Alfonso I, n.º 16 enlo.-ZARAGOZA

The y Elixir Pujol

Es el purgante ideal, el más cómodo, eficaz y seguro preventivo contra las enfermedades, infecciones, como son: gástrica, tífus, gripe, etc. Fíjese antes de adquirir el preparado de si lleva el nombre PUJOL, para no ser engañado.

De venta Farmacias, Droguerías y Herboristerías.

Depósito general: PRODUCTOS PUJOL, S. A. San Pedro Mártir, número 6, Barcelona.

TELEFONO 7478

Dr. J. Ezquieta Arce

Enfermedades del corazón y pulmones

RAYOS X

Carlos III, 14, 1.º Pamplona

Caja de Caudales

TOTALMENTE NUEVA

Marca muy acreditada. Construida en un solo cuerpo de acero e incombustible. Proviata de cierre secreto sin llave. Refractario y armadura contra incendios y derribamientos.

Se vende dándose facilidades de pago

Informes en

Publicidad TIRREN

San Nicolás, 1. Teléfono 1488 PAMPLONA

Ignacio de Valle

AGENTE DE NEGOCIOS

Agencia de Compra.-Venta de casas, chalets, caseríos, terrenos y fincas, colocación de capitales, con operaciones ampliamente estudiadas, préstamos hipotecarios, traspaños, admistraciones, etc. etc. Consultas gratis.

HUARTE (Pamplona) Teléfono 5

Gabardinas-Impermeables-Gabanes cuero

Recomendamos a nuestros clientes antes de hacer las compras de estas prendas, vean nuestras

PLUMAS de 20 pesetas. GABARDINAS de 50 pesetas y GABANES cuero de 80 pesetas de las FABRICAS

PARRA DE SAN SEBASTIAN y ABASCAL, DE BILBAO.

en nuestros tres locales propios:

MERCADERES, 9, ZAPATERIA, 15 Y BLANCA DE NAVARRA, 11

(Navarro) Por patriotismo, por conveniencia y por economía, comprad estas prendas en nuestros Almacenes

MAS BARATOS QUE NOSOTROS, NADIE VENDE EN ESPAÑA

ALMACENES AZGARATE MERCADERES, 9, ZAPATERIA, 15 Y DO-
NA BLANCA DE NAVARRA, 11

Ybarra y Compañía

Servicio rápido entre BARCELONA, Santos, Montevideo y BUENOS AIRES, efectuado por los modernísimos buques a motor "CABO SAN ANTONIO", "CABO SAN AGUSTIN" y "CABO SANTO TOMÉ".

Día 17 de Octubre, Moto-trasatlántico "CABO SAN ANTONIO".

Día 7 de Noviembre, Moto-trasatlántico "CABO SANTO TOMÉ".

Día 26 de Noviembre, Moto-trasatlántico "CABO SAN AGUSTIN".

Admitiendo pasajeros de primera clase en Saltes especiales y camarotes de dos plazas; y de tercera clase en camarotes de dos, cuatro y seis plazas.

Consignatarios en Barcelona: Hijo de Rómulo Bosch, Vía Layetana, 7.

AGENTES EN NAVARRA

Joaquín Larrayoz Luis Revestido
Chaptela, 7, tercero Sarriena, 34, bajo

PAMPLONA

Muebles EZCURDIA

FABRICA Y EXPOSICION

Eslava, 16 al 22 Teléfono 2431

Cortinajes - Alfombras

REPRESENTANTES DE SEGUROS

"LA PATRIA HISPANA" Sociedad española fundada en 1916 contrata toda clase de Seguros, incluso Accidentes del Trabajo, y desea para completar su organización nombrar agentes en las localidades donde no está representada. Condiciones inmejorables a los profesionales. Se garantiza reserva absoluta. Escribid: Madrid, Pi y Margall, 7.

Calzados EUREKA

Liquidación de artículos de temporada

San Nicolás, 2 Plaza del Castillo, 35

SALDOS EN LIQUIDACION

Javier, 1 (Bajada de San Agustín)



Mailhs Gruber
Apartado 195 Bilbao
MAQUINA DE ENCAJAR
Y DESINFECTAR
marca "FIX"
Miles funcionando
gran ahorro
de material

Depositaris para Navarra
LUNDAIN y COMPANIA

Teléfono 2347

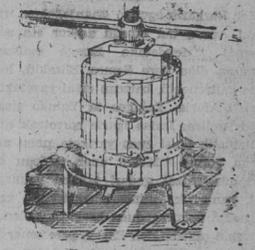
Avenida CARLOS III, 11 Pamplona

EPILEPSIA

O ACCIDENTES NERVIOSOS

Curación radical con las pastillas
ANTI-EPILEPTICAS
DE OCHOA

Pidan prospectos
Carretera de Chamartin, 77
Apartado 634, Madrid



Prensas para uva
y manzana desde 70 Ptas.

Estrujadoras para uva
Machacadoras para manzana.

VICTOR GRUBER y CIA. S. L.

Apartado 450, Bilbao

Depositaris para Navarra:
LUNDAIN y COMPANIA

Avenida Carlos III, 11 PAMPLONA

CARBONES

Briquets, antracitas, coque

LUIS REVESTIDO SAGARDOY

Sarriena, 34 Teléfono 2278

Pamplona

"LA RONCALESA"

S. A. de Roncal

Participa al público que el día primero de Octubre quedará suprimido el servicio de Pamplona a San Sebastián, titulado EXPRES.

La última salida será de San Sebastián el día uno de Octubre a las 6.30 de la mañana. Roncal, 25 de Septiembre de 1931.

La Empresa.

ANUNCIOS BREVES DE "LA VOZ"

Hasta 15 palabras una peseta. Por cada palabra más, 0'10 pesetas. Por informar en la Administración se cobrará 0'50. El impuesto del timbre a cargo de los anunciantes, y a razón de 0'10 pesetas por anuncio.

Enseñanza

DOY LECCIONES de latin, castellano y nociones de rascunero, inglés y sicofo. Ansoleaga, 25, primero.

ACADEMIA "San Fermín".— Bachillerato, Alumnos libres, oficiales, Ingreso y primero en un curso. Preparación diaria lecciones alumnos oficiales. Investigación conductiva clases Instituto. Exámenes curso pasado. Clases permanentes. — Especiales: Contabilidad, Cálculos, Ortografía, Secretariats Ayuntamiento, Subecladotes, Guardias Municipales, Clases para niños. Nocturna obreros. Honorarios alcance todos bolsillos. Estafeta, 29, segundo.

ACADEMIA "IRUSA"
Estudios: Comercio, oficial y libre; Instrucción general; Bachillerato; preparación oposiciones; clases especiales dependientes y obreros. Pensión estudiantil. Informes: Estafeta, 45, segundo.

TAQUIGRAFIA, MECANOGRAFIA, CALIGRAFIA
Mejores métodos. Ignacio Gatell, Profesor Escuela Artes Oficios. Lecciones particulares. Iturralde, 4, tercero.

PREPARACION exclusiva de lengua latina y castellana para el Bachillerato. Informes esta Administración.

Pérdidas

PERDIDA: De Venta Navasces a Pamplona, extravióse buzo con documentos. Entréguese Venta Navasces. Gratificaré.

PERDIDA: De un traje, de Urroz a Pamplona. Para entregar a la camioneta del pescador de Villava y se gratificará.

SE RUEGA a quien haya encontrado una cartera de señora, conteniendo llavín la entregue Plaza República, 35, estanco. Se gratificará.

Venta de ganados

VENDO hermosa vaca suizo-holandesa; parirá mediados de mes. Parto garantizado. Añorbe: José Ibarrola.

VENDO dos vacas recién paridas superiores. Escorial. Emiliano Goñi. Tafalla.

SE VENDE una vaca de cuatro años, holandesa, a partir el 20 del actual. Informes Cristóbal Baquedano. Mendigorria.

Ventas

CHALET vendo nueva construcción, buen sitio, facilidades de pago. Informes: Descalzos, 23, primero.

CHALETs.—Por 16.000 pesetas, terrenos gratis, facilidades pagos; junto a Chalets Martincorena-Salanueva construyen Ocho Brun y Zalba (contratistas). Tacconera, 16, primero.

LA CASA DE LA POSTAL

Es la única que recibe cuantas novedades salen en postales de felicitación

IMPRENTA V. SANCHEZ

SAN NICOLAS, 31 :: PAMPLONA

TINTORERIA "El Aguilá", los mejores tintos, limpiezas y planchados. Calle Javier Bajada San Agustín, 8.

SE VENDE carro seminuevo para una caballería. Casimiro Lus. Olite.

SE VENDEN bancos y mesas de hierro para jardines de diferentes modelos. Mafueta, 6, Cerrajería.

SE VENDE cuba de 96 cargas; otra de 66; gallera o cambio por más pequeña; yegua raza bretona. Viuda de Meriones. Pueyo.

SEMBRADORAS UBANELL.—La máquina más perfecta y de construcción más sólida entre todas las conocidas, para sembrar indistintamente a bello o línea de 5, 7, 9 y 12 rajas.—Venta contada y plazos. Sembradoras usadas desde cincuenta pesetas.—Piezas de recambio para gradas, arados, etc.—UBANELL HERMANOS, S. L.—TAFALLA.

VENDO por 2.500 pesetas buena casa calle Don Rodrigo, Puente la Reina.—Martín Moso.

SUBIZA y Cia. Construcciones económicas. Chalets 1.300 pesetas. Venta de bloques. Tejería, 36 y 38, primero.

VENDO en Mirago (Navarra), hermosa casa desahogada, propia para café, casino o casa análoga.—Informes, Descalzos, 23, primero.

SE VENDEN: Puertas, ventanas, balcones y otros materiales procedentes de derribos. Informes C. Lafont, Almacén de Maderas Barrio de San Juan.

VENDO Alubia chata de primera, nueva, en 94 pesetas los 100 kilos. Dirigirse a "Juanrangotea". Mayor, 11, Artajona.

SE VENDE tractor Jorsón, modelo año 32, muy poco usado, a toda prueba, o se cambia por caballerías. Razón Corresponsal de LA VOZ en Melida (Navarra).

SE VENDEN estanterías y mostradores completos de piedras de mármol. Báscula y tinos para guardar aceite y perfumes. Razón: Corresponsal de LA VOZ en San Adrián, (Navarra).

VERDADERA OCASION. Vendo coche conducción interior, 15 H P a propósito para alquiler pueblo; cubiertas nuevas, 1.000 pesetas. Amlicar 6 H P en 350 ambo a toda prueba, informes calle El Muelle 118, Barrio Estación (Casa Arca).

¡CARPINTEROS!—Vendo, o cambiaría por doce puertas de habitación interiores, 450 bloques que me sobran de arena y cemento, medidas 51 por 23 por 25 centímetros, para poder hacer 60 metros cuadrados de pared exterior.—Informarán en la Administración.

AUTO TODA GARANTIA muy seguro, poco consumo, poca patente, se vende. Informes esta Admón.

POR RETIRARME de la agricultura, vendo piezas de secano y regadío; olivares, viñas, carros, galera, segadora, bravant, cultivador y demás útiles de labranza. Una mula y tres mulos de primera.—Para ver y tratar, con Martín Echeverría.—Pi y Margall, 16, Tafalla.

OCASION: Se venden Escritorio de cristalera viselada, un motor 3 H. P. y una báscula para 250 kilos. Alcalá Zamora, 15.

CHACOLI superior de Ezcaba; se ha puesto otra cuba a la venta; ¡la mejor, a 0,40 litro, en San Lorenzo, núm. 10.

LABRADORES.— Apartir de principios de año, arriendo baratísima una pieza de cuatro robadas de alfalfa en toja su fuerza por ser el primer año que se corta.—Informarán en la Administración

CALCESE a medida y hace los arregios en Calderería 42, precios reducidos y trabajo material.

VENDO perra "sabuesa" de cuatro años; caza muy bien.—Informes, Jesús Bañales, en Artajona.

VENDO casa a cinco minutos con huerta y gallinero, poco precio. Informes: Descalzos, número 23, primero.

Ganga!—Automóvil Renault de 8 H. P. cerrado, recién pintado, con cuatro de sus cinco gomas nuevas, patente pegada, en perfecto estado y a toda prueba, venjo en 1.500 pesetas.—Informes en esta Administración.

SE VENDE un tractor Deering, 10/20 H. P. seminuevo.—Informes, Isaac Gardé, Pitillas.

SERRIN superior. Sirvo a domicilio. Ultramarinos en general; legumbres nuevas más barato que nadie.—Jarauta, 21.

Varios

LA PROVIDENCIA DE ESPAÑA. Autorizada Ministerio. Facilita préstamos para propietarios, industriales, edificar, etc. Módico interés, reserva absoluta. Oficinas Leire, 3, Pamplona. Faltan Representantes.

Dentista

Mariano Jiménez, San Saturnino, 12, primero.—Consulta especial económica los sábados, de diez a una y de cuatro a siete.

OCASION: Reparaciones, reformas de toda clase de aparatos Radio. Experto técnico. Precios económicos. Carmen, 25, cuarto, izquierda. Señor Artica.

EBANJELIOA

PENKTEKOSTES ONDOKO XIX
IGANDEA

Aldi artan: apal nagusi ta fariseotarrak, ipuñetan itz egina, auxe esan zien Yesusek: Zeruko agintea (erreinua), semeari eztaiak egin zituen erregearen antzekoa da. Bidali zituen artek morriak, bazkaldarrak deitzera, bañon auek ez zuten etorri na izan. Berriro beste morri batzuk bidali zituen esanaz: Bazkaria gerturik dago: idi ta egaztiak illak ditut; guzia jarria dago: atozte eztaletara. Aiek, ordea, erantzun ere ez zioten egin eta an Joan ziran, bata bere basetxera, beste sal-erosteko irabazietara: besteak berriz erregearen morriak eduta, bide gabekeri asko eginik, erail egin zituzten. Eta erregeak, oien herri jakin zuenean, aserreturik bere gudarostak bialdu zituan eta jota limurtu zituan itzalle aiek, ta erria kiskail egin zien. Crduian onela esan zien morriak: —Eztaiak gerturik daude, baño deitu nntuenak eztran gal izan. Zoazte, beraz, bide-buruetara ta deitu itzazute arkitzen dituzten guziak. Irten ziran, ba, morriak bidetara ta arkitu zituzten guziak, onak eta guztoak, bildu zituzten, eta eztaletako mala bete zan bazkaldarrak. Gero erregea sartu zan Jantegira (bazkalagelara), etorritakoak ikustera, ta eztaletatik gabe zegoen gizon bat ikusi zuen an. Eta esan zion: —¿Adiskidea? Nola saru zera emen eztaletatik gabe? Eta itxilik zegoen. Orduan erregeak morriak onela esan zion: —Anka besoak loturik, bota zazute kanpoko illunpetara: an bal izango daña negarra ta ortz-karraska. Asko baldira deitua, baño gutxi ankeratua.

Eztaletako bazkarietan zer solas arin eta aunitzetan irristor eta liskakorrak... Yesurenean guziyek dire zerukorrak eta osoki zoriakorrak. Zer itz arin, mose ezta ta mintzakeria goxoagoak Yaunarenak eta Yaunarenkin! Guziyen aste, lokarri ta buru Yesuren Nekaldi garratz eta Gurutz eriozta... Samifia alde batetik eta bertetik; baño guziyen buruan maitekorra ta ezta abaraska osoa, erraiten baitit auzen: "maitatu ninduen eta nere alde guzi guzia eman zen". Itzak otsek egun osoan yakitu berr gutuzkienak, bere-re zokoratu gabe.

Gure yanketak eta mayaldi galantak, zer dakarkigute? Iautik iruetan obenbidea, nalgabea, osasun kaltea ta gaitz guziyen azia ta sustraya.

Nork atik adierazi Afari deunen ondorio ta ontasunak? Aude guzietik, zerukortzen eta santutzen gaitu. Mal deunen emaiten zaku zeruko idazki ta baitura oso osoa. Ta gainerat berekiñ demaigu betiko zoriona". Nere aragia yakiten duenak eta nere odola edaten, dauka betiko bizitza ta nik bixituko dut azkeneko egunean". Geyago nai al dezake norbaitek?

ARANTXIPI.

IRAILLA

Eguzk. 5'10-18'50 — Ilbera gaur

30

273 IGANDEA 92

Pentekostes ondoko XIX

Deunak: Miren, Kistobal, Pirmin, Aurele, Kelopa, Erkulan, Alesander, Anatalon, Paul. — Maria, Cristóbal, Fermín, Aurelia, Ciofías, Herculano, Alejandro, Anatalón, Pablo.

E. Huarte-Mendicoa

Partos y enfermedades de la mujer
Ave. CARLOS III, 13, tercero, dcha.
Teléfono 2971

Máquinas de escribir

Se arreglan y se limpian toda clase de máquinas de escribir a precios módicos

Los encargos en
Funeraria de Ciga
Zapateria, 56 Teléfono 2716
PAMPLONA

INFORMACION TELEFONICA DE ARABA, GIPUZKOA Y BIZKAIA

Continúa desarrollándose el programa de los festejos organizados con motivo de la Gran Semana Vasca

El aikolari José Gurrutxaga, de Nuarbe, resultó vencedor en la prueba final del torneo de aikolaris. Numerosos expedicionarios gipuzkoarras visitaron ayer a Mikel Deuna en su Santuario del Aralar.-Don Félix de Zubizarreta, miembro del B. B. B., retenido tres horas en la Brigada Social.-Ha sido detenido el director del semanario socialista "La Lucha de Clases".-El director y el vocal de semana del Hospital civil de Bilbao dirigen una carta al periódico "La Tarde", poniendo en claro el caso del señor Orúe.

GIPUZKOA

Donostia (San Sebastián) 29 (23.00)

EL SEÑOR BELLIDO, A MADRID

El presidente de la Gestora, señor Bellido, salió esta mañana con dirección a Madrid a fin de realizar diversas gestiones de interés para la provincia.

UNA COMISION DE VILAFRANCA

El presidente de la Comisión provincial, señor Andonaegui, recibió la visita del alcalde y secretario del Ayuntamiento de Villafraña, los que le interesaron diversos asuntos de gran importancia para la localidad mencionada.

EL PASO A NIVEL DE AZITAIN

El señor Andonaegui presidió esta mañana la subasta de la variante de Azitain, en término de Beasain, a fin de llegar a la supresión del paso a nivel de Azitain. Se recibieron siete proposiciones, siendo la más ventajosa en 172.000 pesetas. La subasta se celebraba al mismo tiempo en Beasain.

SOBRE EL DESPIDO DE CIEN OBREROS

Recibió el gobernador muchas visitas particulares esta mañana, entre ellas la del secretario del Sindicato provincial del arte textil, que le habló del despido de cien obreros en una fábrica de Motrico. El señor Muga ha ordenado al delegado de Trabajo y al inspector provincial de Industria, se destaquen hasta Motrico y estudien la situación de la fábrica que ha procedido al despido de cien obreros.

LOS BARCOS SIGUEN SIN DESCARGAR

Siguen sin descargar los dos barcos que llegaron al puerto de San Sebastián procedentes de Asturias, cargados por esquirolas. Los obreros trabajan en aquellos otros barcos que no han sido boicoteados.

SALIO PARA MADRID EL MINISTRO DEL TRABAJO

Hoy ha marchado a Madrid el ministro del Trabajo, señor Estadella.

DEPORTE VASCO

En el partido jugado esta tarde en el Mo-

dermo, contendieron Gabriel y Vicente contra Ulacia II y Angel.

Por 45 tantos contra 39 ganaron Gabriel y Vicente.

LA FIESTA DE MIKEL DEUNA

Hoy salieron numerosos expedicionarios de Donostia y de diferentes pueblos de Gipuzkoa con dirección al Santuario de San Miguel para honrar al excéso Guardián de la tierra vasca en las alturas del Aralar.

FALLECIMIENTO REPENTINO

En Bergara, cuando se dirigía a la estación de los Ferrocarriles Vascongados para dirigirse a Zumárraga falleció repentinamente Rosa García Gil, de 56 años.

EN EL GOBIERNO CIVIL

Al recibir por la noche a los periodistas, dijo el señor Muga que hoy se había reunido la Junta Provincial de Sanidad, tomando el acuerdo de aprobar el expediente instruido para el encauzamiento del río Oyazun.

Añadió que había celebrado una conferencia con los patronos del puerto de Donostia y con los usuarios, para tratar del asunto

BIZKAI-BURU-BATZARRA

Por su parte, el Comité de Acción Nacionalista Vasca, así como los de Izquierda Republicana y de la Federación Socialista de Bizcaya, han publicado notas en un sentido parecido, o sea, invitando a sus afiliados a contribuir a esta suscripción.

LAS GESTORAS MUNICIPALES

Continúan llegando noticias de los pueblos de Bizcaya en orden a la constitución de algunos Ayuntamientos y al nombramiento de gestoras.

Aunque en algunos de ellos los señores designados aparecen como de filiación republicana, es lo cierto que son radicales o monárquicos; y en este caso concreto bien podemos decir que, radicales o monárquicos, poco importa: por cuanto es bien difícil precisar la diferencia existente hoy entre un radical y un monárquico, si es que existe alguna en el momento presente.

DON FELIX DE ZUBIZARRETA, EN LA BRIGADA SOCIAL

Hoy ha sido invitado a presentarse en la

mas tuberculosos que no pueden ingresar por falta de camas y algunos mueren sin haber podido ingresar.

Finalmente, se dice en la carta que, como superiores del señor Orúe, lamentan el encarcelamiento de éste y, sobre todo, el trato de que fué objeto en el cuartelillo de prevención, sin esperar a que, con el tiempo, se aclarase debidamente lo ocurrido.

Firman la carta Jesús Arrese, director del Hospital, y Julio Jauregi, vocal de semana.

Esta tarde ha sido puesto en libertad el señor Orúe, el cual ha sido muy felicitado. Es de esperar que quede así cerrado un incidente que cierta Prensa antivasca ha querido explotar, presentando a don Francisco de Orúe en forma realmente inmerecida y atribuyéndole una actitud que en modo alguno adoptó.

EN LA AUDIENCIA

Por la Audiencia de Bizcaya se ha dictado sentencia absolutoria a favor de Nicolás Jiménez Bretón, a quien se acusaba de haber dado gritos de viva la República y viva Azalña.

La causa no deja de ser curiosa, teniendo



Oficinas: Navas de Tolosa, 15.-Teléfono 1612

de los barcos cuya descarga se halla en suspenso por negarse los obreros a proceder a ella.

Como en el curso de la reunión no se consiguió llegar a un acuerdo, el gobernador está dispuesto a aplicar la ley de Orden Público para que se proceda a la descarga de dichos barcos.

PEREGRINACION TRADICIONALISTA

Est mañana salió para Lourdes la peregrinación tradicionalista.

LOS CONCEJALES DECLARAN

Hoy han comenzado a declarar ante el Juzgado los concejales dimisionarios. Se les pregunta si se ratifican en sus decisiones.

Los expedientes serán remitidos a la Audiencia de Iruña, donde se señalará la fecha para la celebración del juicio.

Siempre que el organismo se halle deprimido, útese el acreditado tónico VINO ONA. Fuente de energías.

LA GRAN SEMANA VASCA

Continuando los festejos organizados con motivo de la Gran Semana Vasca, a las cuatro de la tarde se celebró en el campo de Atotxa el grandioso festival popular anunciado.

Cerca de doscientos ejecutantes hicieron una magnífica exhibición de las diversas manifestaciones folklóricas de nuestro pueblo. Los grupos de paxpaxinas interpretaron diferentes bailes y juegos infantiles, siendo muy aplaudidos.

Se celebró el final del torneo de aikolaris en el que contendieron José Gurrutxaga, de Nuarbe, y Olazabal, de Azpeitia, venciendo el primero.

Hubo también exhibición de balles bizkainos y de espaldantzaris, que obtuvieron un gran éxito.

Mañana, domingo, se celebrará la gran romería vasca de Lasarta.

BIZKAIA

Bilbao 29 (23.30)

SUSCRIPCION POPULAR

El B. B. B. ha hecho público el siguiente decreto:

"Atendiendo gustosos lo acordado por la Comisión Municipalista, este B. B. B. ha dispuesto con fecha de hoy lo siguiente:

Queda abierta la suscripción popular que se indica en todas las entidades del Partido Nacionalista Vasco de Bizcaya. Las Juntas Municipales se cuidarán inmediatamente del cumplimiento de este acuerdo por parte de las entidades radicantes en su jurisdicción.

B. B. B. hace un llamamiento caluroso a todos los afiliados y simpatizantes para que contribuyan dentro de sus posibilidades al mayor éxito de esta suscripción popular.

Brigada Social el miembro del B. B. B. don Félix de Zubizarreta.

Parece que se le inculpa como uno de los promotores de unos incidentes ocurridos en Bakio con motivo del intento de toma de posesión de los gestores municipales.

Nosotros podemos asegurar que al señor Zubizarreta no le alcanza responsabilidad alguna en un suceso que, por otra parte, fué de escasa importancia; y, sin duda, la autoridad gubernativa se convenció de esta inculpabilidad, por cuanto el señor Zubizarreta sólo ha estado detenido en la Brigada Social tres horas, siendo luego puesto en libertad.

EL DIRECTOR DE "LA LUCHA DE CLASES" DETENIDO

Ayer estuvieron varios agentes de la Policía gubernativa buscando en su domicilio al director del semanario socialista "La Lucha de Clases"; pero no lo encontraron.

Hoy se ha presentado espontáneamente el director del semanario citado y ha quedado detenido.

Parece que el motivo de su detención es el haber salido el periódico, de su dirección antes de haber recibido el número sellado del Gobierno civil.

UNA CARTA DEL ALCALDE DE ERANDIO

El alcalde destituido de Erandio, don Miguel de Eguzkiza, ha dirigido una carta al director de "Euzkadi", que mañana aparecerá en dicho periódico, diciendo que él nada tiene que ver con otro señor que se llama lo mismo que él, que ayer estuvo en el Gobierno civil.

Como a los periodistas se les comunicó que Miguel Eguzkiza había estado oallí, el alcalde dimisionario de Erandio, del mismo nombre y apellido, quiere que conste bien claro que él no asistió a ninguna entrevista con el señor Velarde.

Las cápsulas de ONDOBIL inmunizan contra el MAREO en VIAJES, por mar, tierra o aire.

EL INCIDENTE DEL HOSPITAL CIVIL

El director y el vocal de semana del Hospital civil, han dirigido al periódico "La Tarde" una carta relacionada con el incidente que dió lugar a la detención del empleado de aquel establecimiento, don Francisco de Orúe.

En dicha carta hacen constar que el empleado de la Administración del Hospital se limitó a cumplir con su deber, sin que tratara con descortesía a los guardias, sino que les facilitó la entrevista con el jefe del pabellón correspondiente a la enfermedad que sufría la persona por la que los guardias se interesaban.

El señor Orúe tampoco pronunció palabras menospreciando el Cuerpo de Seguridad ni a ningún organismo del Estado. Añade que conviene tener presente que tienen solicitado el ingreso más de 300 enfer-

en cuenta que vivimos en un régimen republicano.

EN LA DIPUTACION

La Comisión Gestora de la Diputación recibió hoy numerosas visitas, entre ellas las de los calificados monárquicos señores Gaytán de Ayala y Hurtado de Saracho.

A UN GITANO SE LE MUERE EL HIJO EN LOS BRAZOS

Un gitano llamado José Arroyo, que iba por la vía de Asparren, llevando en sus brazos a un hijo suyo de 3 años, llamado Miguel, para que le asistiesen en el Hospital civil, por haberse caído de un terraplén, al llegar al paso a nivel de la calle de Gorkóniz, se dió cuenta de que el pequeño había muerto.

La escena que se desarrolló no es para descrita.

INCENDIO EN UN MONTE

A las dos de la madrugada de hoy se declaró un incendio en el monte Arraiz, propiedad del Ayuntamiento de Bilbao. Se desconocen las causas que originaron el siniestro siendo de importancia las pérdidas ocasionadas por el mismo.

Noticia sensacional

Para contestar a las numerosas preguntas que recibe cada día, el profesor de Ocultismo y Espiritismo Hadji Agaf, nos ruega informarnos al público, que está a disposición de todos aquellos que deseen consultarle sobre su porvenir, el de sus parientes o amigos, o sobre otro cualquier asunto.

El profesor predice el porvenir dando detalles precisos de todos los sucesos, consulta sobre todas las cosas de la vida; suerte en las loterías, amor, enfermedades, herencias, busca de tesoros escondidos, comercio, etc. Conjura la mala suerte y procura el éxito. No es necesario que presentemos el profesor Agaf a nuestros lectores que conocen desde hace tiempo a este hombre extraordinario que ha maravillado a toda América con sus predicciones y su poder sobrenatural. Recordaremos simplemente que las personas que deseen consultarle sobre cualquier asunto o sobre el porvenir en general, deben primero dirigirse a él por escrito añadiendo un sello para la contestación. La dirección es: Señor Profesor Agaf, Irún-Moderno (Gipuzkoa) y el Profesor les contestará y les concederá una entrevista en uno de sus diversos consultorios de España.

Mundiale Sémola y tapioca especial para sopas

